A/RES/49/160
January 1995

الجمعية العامة



الدورة التاسعة والأربعون
البند ٩٧ من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الثالثة (A/49/607)]

الإدماج المقترن للمعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة مع صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة -١٦٠/٤٩

إن الجمعية العامة

إذ تشير إلى قرارها ١١١/٤٨ المؤرخ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٣، الذي أكدت فيه أن الهدف النهائي لإعادة التشكيل ينبغي أن يكون تعزيز برامج النهوض بالمرأة وزيادة كفاءة أعمال المعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة وصندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة من حيث الأداء والهيكل وفعالية التكاليف،

وإذ تحيط علما بقرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٥١/١٩٩٤ المؤرخ ٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٤، الذي أكد فيه المجلس أن النهوض بالمرأة ينبغي أن يشكل جزءا لا يتجزأ من عملية التنمية الاقتصادية والاجتماعية في الإدارة الوطنية والدولية والتنمية المستدامة والمساواة بين الجنسين،

١ - تحيط علما بتقرير الأمين العام المقدم عملا بقرار الجمعية العامة ١١١/٤٨^(١):

٢ - تحيط علما أيضا بالمسائل والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية^(٢)، وما توصلت إليه من نتيجة مفادها ضرورة إجراء المزيد من الدراسات قبل اتخاذ قرار نهائي بشأن مسألة الإدماج المقترن:

.A/49/217-E/1994/103 (١)

.A/49/365-E/1994/119 (٢)

٣ - تحث الأمين العام على اتخاذ الإجراءات الملائمة لتنفيذ الطلبات والتوصيات الواردة في قرارها ١١١/٤٨ وفي قرار المجلس الاقتصادي والاجتماعي ٥١/١٩٩٤:

٤ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي، عن طريق اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية، تقريراً مستكملاً يتضمن، في جملة أمور، المعلومات المطلوبة في مقرر المجلس ٢٣٥/١٩٩٣ وفيف الفقرتين ٢ و ٣ من قرار الجمعية العامة ١١١/٤٨، المؤرخ ٢٧ تموز/يوليه ١٩٩٣؛ فضلاً عن المعلومات الإضافية التي طلبتها اللجنة الاستشارية؛

٥ - تطلب إلى المجلس الاقتصادي والاجتماعي أن يعيد دراسة المسألة، في دورة مستأنفة تعقد بعد المؤتمر العالمي الرابع المعنى بالمرأة؛ العمل من أجل المساواة والتنمية والسلم، وقبل أن تنظر اللجنة الثالثة التابعة للجمعية العامة في بند النهوض بالمرأة، مراعياً مداولات لجنة مركز المرأة في دورتها التاسعة والثلاثين والمؤتمر العالمي الرابع المعنى بالمرأة، واللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية بشأن الترتيبات المؤسسية في منظومة الأمم المتحدة للنهوض بالمرأة؛

٦ - تقرر أن تتخذ قراراً نهائياً في دورتها الخامسة بشأن إدماج المقترح للمعهد الدولي للبحث والتدريب من أجل النهوض بالمرأة مع صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة، مراعية توصيات المجلس الاقتصادي والاجتماعي ومداولات لجنة مركز المرأة في دورتها التاسعة والثلاثين والمؤتمر العالمي الرابع المعنى بالمرأة بشأن الترتيبات المؤسسية في منظومة الأمم المتحدة للنهوض بالمرأة؛

٧ - تطلب إلى الأمين العام أن يقدم تقريراً إلى الجمعية العامة في دورتها الخامسة عن تنفيذ هذا القرار.

الجلسة العامة ٩٤

٢٢ كانون الأول / ديسمبر ١٩٩٤